

# EL HERALDO DE COSTA RICA

DIARIO DE LA MAÑANA Y DE INTERESES GENERALES

Director: LUIS DEMETRIO TINOCO

AÑO I

SAN JOSE, COSTA RICA, VIERNES 18 DE AGOSTO DE 1922

NUMERO 2



## COSTA RICA ESTA DE PLACEMES Todavía hay Jueces en la República

### El Fallo de la Corte ha sido contrario a don Manuel Castro Quesada

Ayer a las tres de la tarde, el Tribunal de Casación, compuesto de los señores magistrados Lics. don LUIS DAVILA, don JOSE MARIA VARGAS, don JORGE GUARDIA, don FRANCISCO ROSS y don PORFIRIO GONGORA, falló por unanimidad de votos, contra el Lic. don M. Castro Quesada, quien reclamaba al país la fabulosa suma de veintidós mil dólares por sus supuestos servicios como Ministro de Costa Rica en Washington durante el régimen Tinoco. Este fallo, indudablemente es plausible sobre manera, este fallo justiciero enaltece el nombre de los ilustres magistrados que pa-

ra felicidad de Costa Rica, están al frente del Primer Tribunal del país.

No era justo que a esta hora pagara el país deudas inverosímiles, deudas que no tenían razón de ser y que iban a caer sobre los pobres costarricenses.

La actitud de la Corte ha sido hermosa, ha demostrado que sabe hacer justicia, que sabe, con la mano puesta sobre el corazón, oír al altivo pueblo de Costa Rica.

Nosotros, desde un principio, hemos combatido y atacado las pretensiones del Sr. Castro Quesada, que ha lucrado al calor de todos los gobiernos, devengando elevados sueldos sin consideración alguna.

La Prensa toda del país, los escritores más vibrantes de la nación, los ciudadanos mismos, a una, levantaron la voz que protestaba en nombre de la Justicia que le asistía al país para rechazar de plano lo que perseguía el Sr.

Castro Quesada. Estamos, pues, de plácemes. Esta resolución de la Corte, ha demostrado que aún hay en Costa Rica jueces nobles y justicieros que saben colocar en el altar del honor el libro sagrado de la Ley.

EL HERALDO DE COSTA RICA está, pues, de plácemes, porque aquí, a tiempo, desde un principio, se lanzó el dardo que llevaba por objeto, no derribar una águila condal, sino vencer a los murciélagos sombríos que viven de la sangre del país.

Con este motivo debemos felicitar a los señores Magistrados que supieron hacer honor a su toga interpretando los sentimientos del país entero; y al Licenciado don Albino Villalobos, noble defensor del Estado en este litigio.

También de bemos dedicar un recuerdo al Licenciado don Joaquín Aguilar, que en otra oportunidad supo interpretar el sentir del pueblo costarricense, fallando contra el reclamo del Lic. Castro Quesada. Sobre su tumba, pues, florece hoy una palma de luz y una flor de gloria.

## OIGAN LOS MONOS!



### Sociedad al día

En la mañana de ayer salió a pasar algunos días en Alajuela, don Alberto Alfaro y familia.

Para su finca en Naranjo partieron don Virillo Esquivel y su amigo Chalo Martínez.

De Cartago tuvimos el gusto de saludar a la simpática señorita Luz Calleja.

A su finca en Cachí saldrá mañana don Jorge Peralta.

Don Bernardo González salió para la línea.

De Limón ha llegado a esta capital don Guillermo Tejada.

De los Estados Unidos ha regresado después de un corto viaje doña Ligorina de Cúber.

ENFERMOS.—Don Ricardo Toledo sigue bastante delicado de salud. Le deseamos un pronto restablecimiento.

La señorita Rosalía Cañas ya se encuentra bien de la dolencia que le había postrado en cama. Nos alegramos.

Hemos tenido el gusto de saber que doña Lola viuda de Rawson se encuentra bastante mejorada.

La gentil señorita María C. García ha continuado mejorando notablemente de su larga dolencia.

El estado de salud de doña María R. de López García, es bastante grave. Deseamos que mejore lo más pronto posible.

*Basta de fiestas y flores  
y liquidemos el saldo  
que tienen con el "El Heraldo"  
los monos restauradores.*

*Pues de ahora en adelante  
sin faltar a la verdad,  
diremos con claridad  
que el que es farsante es farsante.*

### EL HERALDO DE COSTA RICA

Oficinas, 25 varas al Norte del Teatro América

Director:

LUIS DEMETRIO TINOCO

Colaboración

Est: Diario cuenta con la colaboración de los escritores más brillantes del país

Subscripción mensual: DOS COLONES

Vendido a pregón: DIEZ CENTIMOS

Tiraje diario, dos mil quinientos ejemplares -.- Telefono 390



# HOMBRES DE TRAPO

La experiencia ha demostrado al país que eran falsos los hombres que ayer no más alzaron bandera de re-dención para Costa Rica; la experiencia, de esta vez, ha sido fecunda para el país todo, mostrando cómo hay apóstoles de trapo que predicán virtud, bien y bondad, y son verdaderos factores de maldad, que abusan de un estado político y psicológico del pueblo, para levantar, en medio del caos, la voz en nombre de la Justicia y del Derecho, y que son espíritus hijos de la falsía que aprovechan taimadamente los desconciertos de la patria para lucrar luego con desenvoltura y desfachatez.

Que vengan en buena hora los hombres limpios de corazón y sanos de mente a predicar regeneración, a aconsejar enmienda a los que incurrieron en error, pero que no alcen tribuna los que han pecado sobremanera, que no señalen ni abominen de los caídos, los individuos que no tienen nada bueno que legar ni a su nombre, ni a su hogar, ni a su patria.

Arrancar caretas es al presente una obra social, hacer bajar del andamio de la hipocresía a los farsantes que construyen monumentos con argamasa de infamia, es obra de bien, es obra de patriotismo.

Ya el tiempo ha despejado la incógnita. Hora es ya costarricenses! de que surja en el horizonte de un empeño constructivo el Sol de la Verdad.

Y a eso hemos venido, a empuñar la pluma para hacer resplandecer los trofeos de la Historia, pensando alto y sintiendo alto.

URSUS

## Las irregularidades de la Fábrica Nnal. de Licores

Sr. Subsecretario de Estado encargado del Despacho de Hacienda don Tomás Soley Güell.

S. M.

Muy Sr. mío:

Quisiera saber que palabra del vocabulario podría aplicarle a un Gobierno, que compra a los productores nacionales dulce y mieles para la elaboración del alcohol que vende al contado y que sin embargo desde hace más de un año no nos paga absolutamente nada.

Entre las cuentas que el Gobierno debe, podría Ud. decirnos públicamente a los costarricenses, a cuanto asciende la de la Fábrica Nacional a los agricultores y a del Ministerio de Guerra a los soldados de Coto.

Por mi parte me permito decir que la llegada de Ud. a ese Ministerio, será a no dudarlo el Golpe de Gracia que el Gobierno del Sr. Acosta le asestará a la Industria de Caña, pues fue Ud. el autor de la famosa ley dada en 1920 para impedir la exportación de la panela si mal

no recuerdo, o por lo menos factor principal para decretarla y como si esto fuera poco acaba de dictar el Sr. Administrador de la Fábrica Nacional de Licores, una circular avisándonos que no debemos enviar las mieles a ese establecimiento, hasta segundo aviso,—supongo que lo haría con su consentimiento.

Sin embargo el Sr. Acosta, no tuvo inconveniente en pagarle al Sr. don Altonso Estrada, General Revolucionario, derrotado en todas las ocasiones, la bicoca de \$ 15.000.00 por un contrato que en realidad no era tal contrato y que lo reproduciré dentro de pocos días para que el país lo conozca.

De Ud. atto. y s. s.,

LUIS DEMETRIO TINOCO

## ¿ALGO DE IMPRENTA?

ENCARGUELO A BORRASE & ROVIRA

**!TE ENDVAR TE ENDVAR!**

— Pruébelo —

ES EL MEJOR EN PLAZA

Por su fama acreditada, por su pureza, por su tinte especial y mas que todo

**POR SU RICO SABOR**

Unicos importadores-- **LA INDIA** Tomás Fernández y Hns

TÉLFONO 198 — SAN OSÉ — APARTADO 61

## Melico Salazar

Ayer, en el tren de cuatro y media, en carro especial, llegó al país el distinguido tenor nacional don Manuel Salazar, una de las más legítimas glorias de América. EL HERALDO DE COSTA RICA presenta un cordial saludo al notable tenor, deseándole una feliz estadía en el solar patrio.

## El libro de don Octavio Quesada

Próximamente reproduciremos en sección especial el trabajo político que acaba de publicar el Lic. D. Octavio Quesada.

Recomendamos a nuestros lectores la lectura de este importantísimo trabajo.

## Telegramas rezagados en la Oficina Central

Aquiles Sánchez, rehusado, hospital, de Florencia. Adela Sandí, rehusado, hospital, de Escazú. Amelia Hernández v. de Vargas, de Heredia. Carmelita Solís, de Limón. Charles Richardsen, rehusado, Hospital, de Pocora. Domingo Murillo, rehusado, Algodonera, de Alajuela. D. Barrantes de Santo Domingo. Federico Serrano, de Cartago. Federico Pacheco, de San Salvador. Franco Chacón, Puntarenas. Inocente Salazar, de Limón. Jesús Barrientos, rehusado apartado 430, de Naranjo. José R. Montero, rehusado, hospital, de Esparta. Luis López, rehusado, Hotel Atlántico, de Cartago. María Campos, de Mangua. Silvia Villarreal, de Santa Ana. Vicente Elias Villalta, de Puntarenas.

Vo. Bo.—El Jefe I de Oficina, E. Solera Sagot.—Inspector de Oficina, L. Vargas Agiero. San José, Agosto 17 de 1922.

## EXITO DE UNA VELADA

La velada que a beneficio de la iglesia de la Soledad se verificó el Lunes 14 de los corrientes en el Teatro Moderno, constituyó un verdadero éxito, del que debe sentirse orgullosa su organizadora, la estimable señora doña Zelmira de Capella. Todos los números fueron ejecutados con lucidez; pero entre ellos debemos hacer resaltar los que correspondieron al joven tenor Manuel Araya, de San Juan, y a la niña Lillian Beltrán. Ambos son verdaderos artistas en su ramo. El éxito pecuniario fué también satisfactorio.

## Tipo de cambio al

435

Nueva York	435
Londres	391
París	179
España	342
Italia	104
Suiza	417
Bélgica	172
Hamburgo	0,0015
Amsterdam	0,39

## Enfermito

Enfermo de gravedad se encuentra el primogénito de don Horacio Castro y su señora doña Margarita Beeche de Castro. Hacemos voto por su pronto restablecimiento.

## SOBRE LAS FELICITACIONES DEL 27 DE ENERO

Muy pronto publicará este diario independiente unas de las muchas felicitaciones que el señor don Federico Tinoco Granados recibió con motivo de su proclamamiento como Presidente Provisorio de Costa Rica y sobretodo unos cuantos

artículos del Periódico "Imparcial" que siendo el 26 de enero Gonzalista el 28 apareció Tinoquista pudiendo en consecuencia repetir aquí aquel adagio que dice:

Como cambian los tiempos y los hombres y aquel otro de que para verdades el tiempo.

## A Todos los Católicos

de Costa Rica y particularmente a los devotos de la milagrosa Imagen de Ntra. Sra. de Los Angeles

Se les hace saber que en el primer sábado de setiembre, será la tradicional Pasada de Nuestra Sra. que irá este año a ocupar el Altar Mayor en la nueva Basílica que se está construyendo desde hace años y que con seguridad se terminará el año próximo y que con ese motivo habrá un gran turno general a su beneficio.

Ya lo saben pues todos los católicos; economicen algo para que ese día depositen una limosna para ayudar a la construcción de ese hermoso edificio.

## La sesión de ayer en el Congreso

### ORDEN DEL DIA

- 1.—Lectura del acta de la sesión anterior.
- 2.—Correspondencia.
- 3.—Formas de decreto.
- 4.—Segundo debate al proyecto del diputado don Santiago Fernandez, para reformar la ley sobre construcción de casas baratas.

### ABRESE LA SESION

A las 15 horas el Presidente Volio declaró abierta la sesión. Notamos la ausencia de los diputados Quesada, Araya, Arias, Cordero, Paris, Mayorga, Ortiz y Urbina.

### LECTURA DEL ACTA ANTERIOR.

Leída que fué el acta de la sesión anterior, el Representante Volio, Jorge, pidió que se hiciera constar su voto afirmativo al dictamen de la Comisión de Hacienda favorable al proyecto del Representante Díaz Granados, y negativo al dictamen de la comisión de Gobernación que acoge el del señor Fernández. Y lo hace así porque cree que es muy grave el asunto de que se trata y hay q' eludir responsabilidades para el futuro. Si tuviera la menor esperanza de obtenerla pediría la revisión del acta anterior.

La mesa accede a los deseos del señor Volio.

### CORRESPONDENCIA

El Secretario Acosta lee una atenta comunicación de la Secretaría de Hacienda, en la que el señor Subsecretario Soley G. hace ver a los señores diputados que con la supresión (en cuanto al Gobierno se refiere) de los impuestos de la renta y de la tributación directa, se ha restado al Ejecutivo una entrada de 1.602,140 colones y que, por consiguiente, la partida que se refiere a amortizaciones de la Deuda Pública ha quedado reducida a la ínfima suma de C. 370,897,73 (trescientos setenta mil ochocientos noventa y siete colones, setenta y tres céntimos) que no alcanza para cubrir siquiera las obliga-

ciones exigibles, es decir, de la Deuda Externa. En consecuencia, para satisfacer esas necesidades, sugiere la creación de un nuevo impuesto.

### FORMAS DE DECRETO

Se aprueba la del de jubilación al doctor don Valeriano Fernández Ferraz.

### SEGUNDOS DEBATES

Se aprueba en segundo debate el proyecto de ley de reformas a la ley de construcción de casas baratas presentado por el señor diputado don Santiago Fernández.

No habiendo más asuntos que tratar, se levanta la sesión a las 15 y media horas.

## SOCIALES Y PERSONALES

Por cartas recibidas últimamente de París, se nos ha informado que pronto estarán de paso en esta capital, de donde siguen para el Ecuador, el Ingeniero don Alejandro Rendón, su señora doña Rita Martín e hija.

Les deseamos una feliz permanencia entre nosotros.

El doctor don José María Soto ha llegado procedente de la República del Sur.

Dee se mismo lugar regresó doña Vera de Soto.

El doctor don Benjamín Hernández y señora se encuentran en esta capital procedentes del exterior.

El culto profesor don Ricardo Fernández P. irá en estos días para Panamá en viaje de salud.

Les deseamos un pronto restablecimiento

Para los EE. UU saldrán a mediados de Septiembre, Luis Anderson hijo y su hermano Mariano.



# A los Costarricenses!

## Relato de la tercera expedición enviada a Coto

### al comando del aguerrido militar don Amadeo Vargas

Principio este relato con la correspondencia que el actual Ministro de Guerra don Aquiles Acosta confió al señor Obregón para el Sr. Zúñiga Mora y con la carta que este último envió al Gobernador de la Provincia de Chiriquí para que los costarricenses se convenzan que el gran desastre sufrido por nuestro ejército en Coto, se debió casi exclusivamente a la impericia del actual Ministro de Guerra D. Aquiles Acosta; que no sólo no tuvo ningún talento para escoger los Jefes que debía mandar, sino que las instrucciones que les dió fueron más que ridículas y que creo firmemente que a excepción de las personas que envió, no habría otro militar costarricense que se hiciera cargo de una expedición armada para desalojar a un pueblo de un terreno que está poseyendo, con las órdenes que dió el señor Ministro. Todavía le aconsejaba al señor Zúñiga que dividiera su tropa y mandara a González a ocupar Cañas Gordas. Qué talento y qué estrategia militar la del actual Ministro de Guerra y del Comandante en Jefe don Julio Acosta! (Con razón los derrotaron las tropas tinoquistas en el Jobo).

"Comandancia militar de Golfo Dulce.—Pueblo Nuevo de Coto.—21 de Febrero de 1921.

Señor Gobernador de la Provincia de Chiriquí,—República de Panamá.—E. S. D.—En David.

El Gobierno de Costa Rica, en acatamiento del fallo arbitral dictado por el Jefe de la Justicia de los EE. UU. de América, nombrado por ambos Gobiernos para el arreglo definitivo de la vieja cuestión de límites, me ha ordenado tomar posesión de la región de Coto, hasta hoy bajo la jurisdicción de usted, lo que hago en este momento enarbolando el pabellón nacional costarricense y con las formalidades del caso.

Al ejercer Costa Rica su soberanía en esta región, queda nula por completo toda cesión otorgada por el Gobierno Nacional y local de ese país. En tal virtud cesa desde hoy para nosotros el arrendamiento de las coqueras de Burica, concedida por la Honorable Corporación Municipal de Alanje, al señor Tobías Pérez Uribe, a quienes usted hará saber lo anterior.

Con toda consideración me suscribo de usted, muy respetuoso servidor.

H. ZÚÑIGA MORA"

#### DOCUMENTOS CAPTURADOS A LOS PRISIONEROS COSTARRICENSES

Secretaría de Guerra y Marina. —Costa Rica. — 25 de Febrero de 1921.

Señor Coronel don Héctor Zúñiga.

Pueblo Nuevo de Coto  
República de Costa Rica

Estimado Héctor:

Recibí sus comunicaciones y la placa.

El Gobierno tiene noticia de que con motivo de los últimos acontecimientos hay en Panamá gran excitación. Ya aquí los sucesos casi son del dominio público y el Gobierno recibe cons-

tantemente ofrecimientos y felicitaciones por la patriótica actitud asumida.

En Panamá se apoderaron del Escudo de Costa Rica que figuraba en la puerta del Consol Jácome y lo hicieron pedazos. Jácome renunció el Consulado.

Es necesario que esté muy alerta para evitar una sorpresa en caso de que el Gobierno Panameño enviara tropas. Se impone el servicio de rigurosa campaña. Entiendo que con la ametralladora y nuevas fuerzas podrá hacer frente a cualquier intento del Sur.

Conviene que mande al señor González a ocupar Cañas Gordas y que en todo caso proceda con mucha moderación.

Con esta misma lancha le llegaré un refuerzo de veinticinco hombres y una ametralladora. Va también un Sargento que la sabe manejar. Al frente de esta tropa va el Capitán don Miguel Ángel Obregón, a quien usted conoce y a quien usted sabrá tratar.

En esta lancha debe usted enviar todas las noticias que usted estime convenientes y tan pronto como esté de regreso en Puntarenas, le enviaré la Esperanza, esto en caso que sea la Esperanza la que tiene que quedarse en Puntarenas por no estar apta en este momento para el servicio. En caso que sea la Esperanza la que llega, usted resolverá si la manda a Puntarenas nuevamente o si la deja prestando servicio en el Golfo.

Por este mismo correo recibiré 6 quintales arroz; 1 quintal sal; 2 quintales de azúcar; 1 quintal de café; tazas, platos y cucharas. Además va una cajita con latas para usted y oficialidad.

Espero que en todo caso usted procederá con la cordura y prudencia de que usted es poseedor. No olvide que es un momento difícil para el país, la situación actual y de su conducta depende el éxito patriótico de la expedición.

Me complace en felicitarle por la forma en que hasta la hora ha procedido usted.

Sírvase saludar en nombre del señor Presidente y en el mío a los oficiales y soldados que lo acompañan.

Su afmo. amigo,  
AQUILES ACOSTA

Los pasajeros que llegaron a Puntarenas en el vapor Barina a fines de febrero de 1921, dijeron al señor Urbina, actualmente Administrador de la Aduana de Puntarenas y antes Capitán de Puerto de aquel lugar, al saber lo ridículo del número de tropas enviadas a Coto, que avisara al señor Presidente y a su Ministro de Guerra, que casi con seguridad a esas horas debían estar las dos expediciones prisioneras en su mayor parte y muertas tal vez, pues a su presencia habían desfilado por orden del Presidente

Porras la Policía de Colón y Panamá y que se había dado orden que salieran tropas de Chiriquí a repeler el avance de los costarricenses, de modo que a sabiendas de esos detalles dió orden al Coronel don Amadeo Vargas que saliera con la tercera expedición compuesta de cien hombres bien armados y este aguerrido militar se metió sin ninguna precaución al Río Coto y por su impericia murieron cerca de 30 costarricenses y él abandonó su puesto de Jefe y se tiró al agua para no caer prisionero habiéndolo sido herido por la espalda.

Los periódicos de Panamá le dieron por muerto y los de aquí le dedicaron grandes artículos a su memoria, pero al cabo de unos cuantos días resultó vivo el señor Vargas y hoy lo tenemos al frente de la policía de San José.

#### RELACIÓN TOMADA DEL LIBRO "CONTROVERSIA DE LÍMITES COSTA RICA PANAMA"

Así y sin ninguna novedad nos cogió el 1° de marzo presente. Este día como a las 10 y 30 a. m. cuando cada cual se ocupaba en la labor de defensa se sintió el ruido de una gasolina que se aproximaba a nuestro fuerte. Acto continuo quedó la tropa en sus puestos y lista para el combate si la lancha era del enemigo, como sucedió, pues resultó ser la gasolina "Estrella" que de Costa Rica llegaba con un buen refuerzo de tropa para los suyos. Esta gasolina se dejó avanzar hasta frente al puerto de Coto, el que estaba defendido por los 50 policiales venidos de Panamá primeramente, comandados por el Subteniente Mejía y los otros Subtenientes Vega, Luna y Herrera. La tropa de la lancha daba vivas a Costa Rica y la nuestra a Panamá, rompieron primero el fuego el enemigo que fué contenido por nuestras fuerzas. Luego ordené a Grimaldo y a Mejía sostuvieran el fuerte, que así se podía llamar este uerto por su posición y patrineramiento, y yo con la rapidez que me fué posible ordené al Teniente Benítez que con los valientes policiales de Chiriquí formar la retaguardia desplegada en guerrillas y me siguiera a reforzar el retén que en la curva del río que se hace en el puerto estaba a órdenes del veterano Capitán J. Cubilla; este retén quedaba como a 120 metros del mismo puerto y río abajo constituía nuestra segunda trinchera estratégica; este refuerzo llegó en momentos en que la "Estrella" que era jerguete de la corriente, encalló en la margen del recha del río donde noté que algunos individuos del enemigo se tiraban a tierra, con idea tal vez de escapar o de practicar algún otro movimiento y entonces ordené fueran más nutridos los fuegos contra la proa de la lancha, sirviendo esto para que el enemigo suspendiera ese movimiento; pero habiéndose internado en la montaña unos pocos hombres de los que poco rato después fueron cogidos dos heridos. "La Estre-

lla" siguió el curso de la corriente sin gobierno y ya suspendidos los fuegos, pero a pesar de la rendición y de nuestra intimidación el enemigo no tiraba el ancla de la nave, por lo que pensé aún se podría escapar la lancha y solicité un cayuco que había en el puerto el que fué tripulado por el Subteniente Mejía y agentes de policía entre los que recuerdo a Cecilio Mora, Leoncio Pardo y otros se dirigieron a la lancha enemiga con orden de hacerla anclar, para cuya maniobra yo los protegía por tierra; todo esto se llevó a cabo rápidamente, pues como ya dije eran protegidos por mí con la Compañía de Benítez y Juan J. Cubilla, quienes mostraron valentía y arrojo, ambos de la Policía Nacional acantonada en Chiriquí y Cubilla veterano del antiguo batallón "Colombia". Así Mejía pudo saltar a la embarcación sin un tiro y cumplir mis órdenes que para el efecto llevaba Seguidamente se hizo atracar la nave a la orilla, prosiguiendo al desarme y desembarco de prisioneros, heridos y muertos y conducción de éstos al campamento de Coto. Los muertos fueron enterrados y la gasolina llevada al puerto donde fué desembarcado el botín de guerra consistente en 100 rifles Mauser, más o menos, una buena cantidad de parque y algunos víveres.

A las 2 p. m. nos llegó nuevo refuerzo que eran 50 voluntarios chiricanos capitaneados por el veterano y diligente Capitán Alfonso Vásquez, lo que sirvió de reacción a nuestros compañeros porque ya el cansancio los tenía un poco acuitados, pero siempre alerta porque había rumores de que pronto llegarían más fuerzas enemigas en número considerable.

Efectivamente, a las 7 p. m. entró otra gasolina, pero con muy poca tripulación, que vivaba a Costa Rica; los nuestros daban vivas a Panamá. Esta lancha siguió aguas arriba hasta cruzar nuestro primer retén, por lo que hubo de hacerle fuego haciendo un avance por tierra siguiendo la orilla del río; con este movimiento la nave ancló y se rindió y fué tomada por el Subteniente Vega, previa orden mía y embarcado en un cayuco ayudado por varios policiales. Fué traída al puerto y de su tripulación resultaron dos heridos y cinco prisioneros, total de la tripulación. Esta lancha es de nombre "Esperanza" y su misión era traer víveres a las fuerzas de Costa Rica que consideraban sin novedad. Es de suponer que estos víveres aumentaron nuestras raciones. El resto de la noche del día 1° lo pasamos sin novedad.

#### LOS PRISIONEROS COSTARRICENSES SORPRENDIDOS POR EL TRATAMIENTO QUE SE LES DABA

David, 5 de Marzo de 1921.  
Señor Capitán don Alfredo Alemán.—S. M.

Quisiéramos saber cual es el vocablo con que nosotros pudiéramos manifestarle el hondo agradecimiento que les debemos a usted y sus compañeros por las galanterías de que fuimos objeto por parte de ustedes. Siendo sus prisioneros usted nos ha dado un tratamiento como en guerra alguna se les da. Casi nos sentimos embajadores de Costa Rica ante el Gobierno de Panamá. No un militar en campaña nos parecía, sino todo un Jefe de Protocolo.

Le aseguramos que por ratos, se nos olvidaba que éramos sus prisioneros; lo recordábamos cuando vimos un rifle de un soldado o cuando en el día...

Todos los rigores se cometieron en la vigilancia que en estas cosas es menester. Si en el doloroso trascurso de esta guerra ustedes sufrieran el infatigable de caer prisioneros nuestros, ya verá como será compensada su gentileza, esa de que ustedes ni en campaña ni en ningún caso, podrán prescindir, porque en sus personalidades, el soldado no excluye al caballero.

No deseamos que Ud., de la Guardia, de la Osa, Alfarito, el Cholo Bermúdez, Arosemena, caigan prisioneros; más si les ocurriese, ya verá como no sentirán como no lo sentimos nosotros entre ustedes, el cautiverio.

Le rogamos hacer extensivas esas manifestaciones a Carlos de la Osa, Chico de la Guardia, y demás, de quienes recibimos tanta atención.

Por su digno medio rendimos nuestro agradecimiento al General Quintero, a quien de seguro debemos este espléndido asilo que se nos ha brindado aquí en David. Dígame esto al buen viejo.

Desde esta reclusión y en estas circunstancias no les podemos ni corresponder, pero mientras se llega la hora de poder hacerlo, reciban el abrazo efusivo de sus amigos.

H. Zúñiga Mora.—Alfredo Arguedas.—M. A. Obregón Z.—D. González S.

No quiero terminar esta relación sin hacer resaltar la enorme barbaridad que cometió el Presidente en consentir que el Batallón Irazú, compuesto de mil hombres y comandado por el valiente militar mejicano Manuel Chao, compañero de armas del Sapoá, saliera de Cartago para ir a pelear a Coto por tierra, teniendo que atravesar el Cerro de la Muerte y como bien dice el dicho que para muestra un botón, yo les pregunto a los costarricenses; Podrá ser militar un jefe como el Sr. Chao que se hace cargo de una expedición en esa forma? Pensaría el Sr. Chao en ir a pelear a Coto o sería otro su propósito? Yo de mi parte le ofrezco darle de mi propio peculio \$2,000 si este señor se compromete a hacer el viaje a pié y si llega en buenas condiciones a Coto.

Lo más ridículo de toda esa campaña es que después de haber puesto a dos Repúblicas amigas al borde de una guerra, por ir a rescatar un pedazo de terreno que no sabemos todavía cuantas hectáreas tiene y en manos de quien está, este mismo Sr. con-

Pasa a la cuarta página



# Relatos de la tercera expedición a Coto

Viene de la tercera página

siente en celebrar un contrato con don Julio Sancho para entregar a este último con derecho a traspasarlo a una Compañía extranjera nada menos que 50.000 hectáreas de terreno y que el Congreso Restaurador que tanto y tan duramente criticó la actitud del Sr. Presidente en el conflicto con Panamá, hiciera otro con don José Joaquín Rodríguez, dándole a este joven trabajador y empresario 40.000 hectáreas en las Reservas Astúa-Pirie, de modo que se queda uno perplejo al meditar en todo lo que ha sucedido.

No debemos los costarricenses olvidar tampoco la acción noble y levantada del batallón de *La Muerte*, compuesto en su mayoría de caballeros de lo más distinguido de San José, y que a pesar de ser muchos de ellos verdaderos Jefes Militares, se presentaron voluntarios como simples patillos, para ir a defender a Costa Rica y después de muchas privaciones y de grandes caminadas a pie, llegaron a ocupar el primer puesto en Almirante, donde flameó orgullosa la bandera de Costa Rica.

Por qué el señor Presidente, una vez dueño de esa importante posición militar defendida por un inmenso grupo de valientes, no exigió al Gobierno de Panamá

la devolución de las banderas, de las armas y de las gasolineras quitadas al ejército costarricense en Coto, y que conservan aún los panameños como trofeo de guerra?

Por qué acató y obedeció la insinuación del gobierno americano para retirar las fuerzas de Costa Rica, a condición de que él se comprometía a obligar a Panamá a cumplir el Fallo del Chief Justice?

Por qué antes de meternos en una aventura, que resultó por su culpa ridícula, y que nos puso al borde de una guerra, no agotó la diplomacia, o amenazó a cara limpia a Panamá, estando como estaba dsarmada, con quitarle por la fuerza de las armas el pedazo de tierra, sino, se deblegaba antes a respetar el fallo?

Algún día los hermanos Acosta, que son responsables de todos los que murieron en Coto ante la conciencia del País, tendrán que contarnos el verdadero móvil que los guió al meternos en una aventura que además de haber resultado ridícula, costó al país mucho dinero, mucha sangre derramada por nuestros pobres patillos mandados cruelmente al sacrificio, y lo que es peor aún, la enorme afrenta que sufrió el ejército de Costa Rica.

San José, Agosto de 1922.

LUIS DEMETRIO TINOCO

## Marítimas

Limón, 17.—Hoy a las 7 horas fondeó el vapor inglés "Tolosa" de 4318 toneladas, procedente de Cristóbal, con 14 horas de mar, 144 tripulantes, capitán F. Grant y consignado a la United Fruit Co. Pasajeros: Kinsman Cilley, Manuel Salazar, George Long May y Harry Long, Liboria de Cubero, Louise Peterson, August Wicklund, John G. Pearson, José María Soto, Vera de Soto, Nathan, Florence y Harry Levy, Emilio y Dora Hossi, Herbert Wilson, Meta Witter, Rogelio Casas, Josefa Ramos, Joseph Pratt, John Lindell, Theodore Windhausen, José Polo, Francisco Marín R., Guillermo Alvarado, Víctor Sanabria, Julius Sasso, Gonzalo y Rosa Hurtado, Jacinto Matamoros, Enriqueta y Rosa de Guardia, Grace Augustine, Edith M. Catty, Emily Reafern, Berdis Reafern, Florence Beyers, Irine y James Wood, John J. Calderwood y señora, Benjamín Hernández y señora, Max Jiménez, Enriqueta de Knorr, José Orlich, Sigifredo Tinoco y señora, Percival Greenwood, Emily Andrew, Eulogio Domínguez, Naccarato Francesco, Pedro, Amparo, Hilda y María Cruz, Juan Morales, Primitivo Bolaños, Gustavo Matamoros, Rebeca Wilson, Elisa Janes, Catherine y Vincent Johnson, Clara Nosse, Oberdiach Forbes, Walter Jeffery y 19 en tránsito. Carga general, 2995 bultos con 266302 kilos. Correo 302 sacos. El Capitán de Pto.—G. Acosta.

Limón, 17.—Ayer a las 17 horas zarpó para San Andrés la balandra inglesa "Pomare" de 8 toneladas, 5 tripulantes, capitán R. Pomare y despachado por R. E. Smyth y Cía. Sin pasajeros, carga ni correo. Anoche a las 20 horas 35 m. zarpó para Bocas del Toro vía Sixaola la gasolina costarricense "Digna María" de 10 toneladas, 6 tripulantes, capitán L. Water y despachado por Sagel. Sin pasajeros, carga ni correo. El Cap. de Pto: G. Acosta.

Limón, 17.—Hoy a las 6 horas fondeó la gasovela panameña L. V. de 22 toneladas, procedente de Bocas del Toro con diez horas de mar, cinco tripulantes, capitán L. Surgeon y consignada a él mismo. Pasajeros: Carlos y Ana Lohrengel, Georgin Edwards, John C. Watkins, May Metuman, Rubyna Osbourne, Nogales Méndez, Percival Cattfried, Lilly Lowndes Ivy Hoepman, Annie Dailey e hija. Sin carga. Hoy a las 3 horas fondeó el vapor estadounidense "Patuxant" de 750 toneladas, procedente de Cristóbal con un día de mar, 61 tripulantes, capitán C. O. Agustín y consignado a su capitán. Este vapor acompaña como auxiliar, los dos hidroplanos llegados ayer.—Capitán de Puerto. C. Acosta.

## LA MARINA



### Ordenes a domicilio

TELEFONO 593

Loza, Cristalería, Hierro enlozado — Toda clase de provisiones para familias — Siempre quedará satisfecho de sus compras en este acreditado establecimiento — AZUCAR de buena calidad a precios bajos

## BOLAÑOS & ULLOA

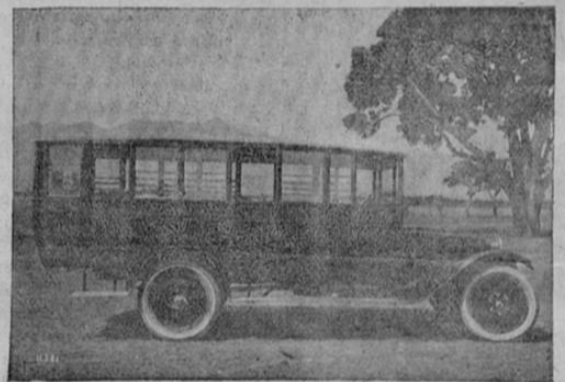
ACCESORIOS DE AUTOMOBIL

Agencias

APARTADO 991

TELEFONO 700

SAN JOSE, COSTA RICA



### Salida de San José

7.45 a. m.  
12.00 m.  
2.00 p. m.  
3.4 p. m.

### Salida de Cartago

5.50 a. m.  
Esp. entre 9.30 y 11.30 a. m.  
1.40 a. m.  
Esp. entre 3.00 y 4.30 p. m.

## ASERRADERO "EL LABERINTO"

y Depósito de Madera

"EL COYOLAR"

STRUCK Y ALVARADO

Somos hoy dueños del aserradero EL LABERINTO y estamos en condiciones ventajosas para atender todo pedido de maderas y todos los trabajos del ramo.

Se dará pronta ejecución a las órdenes y se atenderá con esmero las personas que con ellas favorezcan este ASERRADERO.

Teléfono 539

## Liga de salud,

DE LOS NIÑOS COSTARRICENSES

Al secretario de la Liga de la Salud de los Niños Costarricenses.

Yo deseo que el niño pobre que no goza de buena salud, tenga facilidades para disfrutar de las delicias del campo, donde podrá obtener un desarrollo físico con los ejercicios al aire libre.

Soy de los primeros en prestar toda clase de ayuda para llevar a cabo el benéfico plan que se ha propuesto la Liga de la Salud. Interesará a mis padres, a mis amigos,

para que todos hagan algo por la salud del niño.

Desde ahora quedo empeñado en esa obra tan humanitaria y que todos los costarricenses deben acuar con entusiasmo.

Nombre .....  
Dirección .....  
(Este cupón debe ser recortado por los niños o niñas que deseen formar parte de la Liga de la Salud, y enviarlo al Secretario de la misma en la Escuela Normal de Heredia.)

## IMPRENTA GREÑAS

(BORRASE & ROVIRA)

# United Fruit Co.

## SERVICIO DE VAPORES

Desde esta fecha y hasta nuevo aviso el servicio de vapores de la Elders Fyffes Limited, entre Limón, Bristol, Kingston y Bristol, será suspendido temporalmente.

Los vapores CALAMARES, PASTORES, ULUA y TOLOA de la United Fruit Company, en el orden nombrado, harán el servicio entre Limón, Cristóbal, Habana y Nueva York, saliendo de Limón los Sábados a las 17 horas (5 p. m.) El primer vapor de acuerdo con este nuevo itinerario será el CALAMARES que saldrá de Limón el día 29 de Julio corriente.

Como de costumbre se recibirá carga para Cristóbal, Habana, Nueva York y puertos terminales de Europa Con trasbordo en Nueva York, en los vapores de la United Fruit Company.

Para más informes dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en Limón o en San José.

G. P. CHITTENDEN

ADMINISTRADOR

San José, Julio 22 de 1922

## Fracasó la revolución

Según los últimos cables llegados de la vecina República del Norte, el movimiento revolucionario ha fracasado completamente a pesar de haberse levantado en armas, no solo León y Chinandega, sino también Naudaimé y La Sierra de Managua.

El Presidente Chamorro tenía noticia de la revolución que se preparaba; de manera que tenía tomadas todas las disposiciones del caso y pudo sofocar el movimiento.

Además el gobierno ameri-

cano había enviado un buque de guerra, el "Tacoma" a Bluefields, adonde llegó 3 días antes de que estallase la revolución. Se supone también que el Almirante Kole, con dos hidroplanos, haya llegado para colaborar con el Gobierno en la pacificación de la República. Los presos políticos internados en las cárceles de Managua y Granada y la isla de Cardón son numerosos, contándose entre ellos los connotados elementos del Partido Liberal

## ROMERIA A CARTAGO

Para el próximo sábado se prepara una romería a Cartago, con motivo de una solemne misa que el cuerpo de profesores de música de San José ofrece a Nuestra Señora de los Angeles. Se nos ha encargado invitar a todos los católicos de Costa Rica, y especialmente los devotos admiradores de la milagrosa Imagen. La misa se efectuará a las 9 horas.

Limitada por todos

# CERVEZA TRAUBE

Igualada por ninguno